## ปัจจัยที่ธบกวนคุณภาพการนอนหลับของผู้ป่วยสูงอายุในโรงพยาบาล

ลิวรรณ อุนนาภิรักษ์\* วท.บ.(พยาบาลและผดุงครรภ์), ภ.ม.(สรีรวิทยา) พัสมณฑ์ คุ้มทวีพร\*\* วท.บ. (พยาบาลและผดุงครรภ์), วท.ม.(สรีรวิทยา)

> **บทคัดย่อ** : การนอนหลับเป็นกิจกรรมที่สำคัญและจำเป็นสำหรับชีวิต ผู้สูงอายุมีการเปลี่ยนแปลงแบบ แผนการนอนหลับทั้งด้านปริมาณและคุณภาพตามวัย เมื่อเข้ารับการรักษาในโรงพยาบาล ซึ่งสภาพ แวดล้อมและบรรยากาศของโรงพยาบาลอาจมีผลรบกวนการนอนทลับ ทำให้ผู้สูงอายุพักผ่อนไม่เพียง พอ การทายจากโรคและการฟื้นฟูสภาพต่างๆ ล่าช้า คณะผู้วิจัยจึงสนใจศึกษาปัจจัยบางประการที่มี ความสัมพันธ์กับคุณภาพการนอนหลับของผู้ป่วยสูงอายุที่เข้ารับการรักษาในโรงพยาบาลศิริราช กลุ่ม ตัวอย่างคือผู้ป่วยที่มีอายุ 60-88 ปี จำนวน 126 คน เข้ารับการรักษาในโรงพยาบาลศิริราช อย่าง น้อย 3 วัน ไม่อยู่ในภาวะเจ็บป่วยรุนแรง เป็นผู้ไม่มีประวัติของโรคหรือได้รับยาที่มีผลต่อวงจรการ นอนหลับ เก็บรวบรวมข้อมูลโดยการสัมภาษณ์กลุ่มตัวอย่างในตอนเข้าภายในเวลาไม่เกิน 2 ชั่วโมง นับจากเวลาที่ตื่นนอน ผลการวิจัยพบว่าแบบแผนการนอนหลับที่บ้านและโรงพยาบาลของกลุ่มตัวอย่าง ในส่วนของเวลาที่ใช้ในการนอนเพื่อให้หลับ ปริมาณการนอนหลับจริง ความรู้สึกหลับยาก เวลาที่ใช้ใน การนอนต่อ สาเหตุของการตื่นเพื่อปัสสาวะและจากความไม่สุขสบาย รวมทั้งปริมาณนอนหลับกลาง วัน มีความแตกต่างอย่างมีนัยสำคัญทางสถิติที่ระดับ .01 ความไม่สุขสบายและสภาพทอผู้ป่วยมีความ สัมพันธ์ทางลบกับคณภาพการนอนหลับ อย่างมีนัยสำคัญทางสถิติที่ระดับ .001 เสียงต่างๆ เช่น จาก เครื่องมือเครื่องใช้ โทรศัพท์ เจ้าหน้าที่ กิจกรรมการรักษาฯ และแสงไฟ มีความสัมพันธ์ทางลบกับ คุณภาพการนอนหลับอย่างมีนัยสำคัญทางสถิติที่ระดับ .01 สำหรับตัวแปรที่ใช้ทำนายคุณภาพการนอน หลับของกลุ่มตัวอย่างขณะเข้ารับการรักษาในโรงพยาบาลได้ร้อยละ 84.24 ได้แก่ ปริมาณการนอน หลับจริง ความไม่ชินกับเตียงและเครื่องนอนของโรงพยาบาล เสียงรบกวนจากผู้ป่วยอื่น เวลาที่ใช้ใน การนอนเพื่อให้หลับที่โรงพยาบาลและที่บ้าน วารสารวิจัยทางการพยาบาล 2540; 1(2):217-30.

คำสำคัญ: การนอนหลับ ผู้ป่วยสูงอายุ โรงพยาบาล

## ปัจจัยที่รบกวนคุณภาพการนอนหลับของผู้ป่วยสูงอายุในโรงพยาบาล

## Factors associated with quality of sleep in hospitalized elderly patients

Liwan Ounnapiruk,\* B.Sc.(Nursing), M.Sc.(Physiology)
Patsamon Khumtaveeporn.\*\* B.Sc.(Nursing), M.Sc.(Physiology)

Abstract: Sleep was necessary for life. In elderlies, quality and quantity of sleep were less. When an aged person was hospitalized, a variety of stimuli in hospital may disturbed the sleep. The sleep disturbances may be related to poor recovery. The purpose of this research was to study the relationship between the selected factors and the sleep quality of aged patients in Siriraj Hospital. Respondents were 126 patients age 60-88 years, hospitalized at least 3 days, no critically illness, and no history of neurologic or drug related sleep. All subjects were interviewed within the first two hours of awakening. Result revealed that the sleep patterns at home and in hospital such as the sleep latency, the total sleep time, the subjective quality of sleep, the time of sleep after mid-sleep awakening and the causes of nocturnal awakenings (urination and discomfort) were statistically significant. (p<.01). The discomfort, the ward environment, the noises and the lights were significantly negative correlated with sleep quality of hospitalized elderly. (p<.01). The sleep quality was predicted by the total sleep time, the ward environment, the noisy roommate, the sleep latency at hospital and at home. The percentage accounted for this prediction was 84.24. Thai J Nurs Res 1997; 1(2):217-30.

**Keywords**: Sleep, hospitalized elderly patients

Granted by Mahidol University. 1996.

<sup>\*</sup> Assistant Professor, Department of Fundamental Nursing, Faculty of Nursing, Mahidol University.

<sup>\*\*</sup> Instructor,, Department of Fundamental Nursing, Faculty of Nursing, Mahidol University.